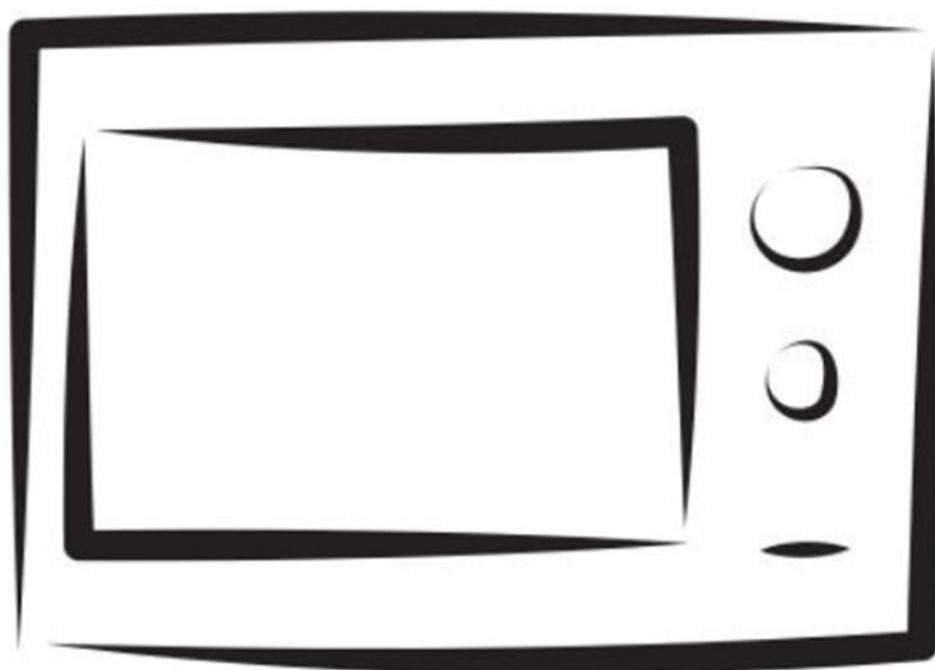
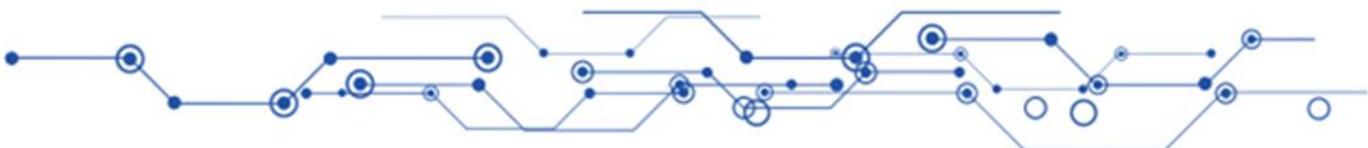


new tech



Bedienungsanleitung Mikrowelle

DE GEBRAUCHSANWEISUNG



Lesen Sie diese Bedienungsanleitung bevor Sie die Mikrowelle zum ersten Mal verwenden und behalten Sie diese.

Wenn Sie die Anweisungen befolgen, wird Ihre Mikrowelle Ihnen viele Jahre lang gute Dienste leisten.

Bewahren Sie diese Anleitung sorgfältig auf

Vorsichtsmaßnahmen zur Vermeidung einer möglichen Exposition gegenüber übermäßiger Mikrowellenenergie

- (a) Versuchen Sie nicht, die Mikrowelle bei geöffneter Tür zu betreiben, da dies zu einer schädlichen Einwirkung von Mikrowellenenergie führen kann. Es ist wichtig, die Sicherheitsverriegelungen nicht zu beschädigen oder zu manipulieren.
- (b) Legen Sie keine Gegenstände zwischen die Mikrowellenfront und die Tür und achten Sie darauf, dass sich kein Schmutz oder Reinigungsmittelrückstände auf den Dichtflächen ansammeln.
- (c) **WARNUNG:** Wenn die Tür oder die Türdichtungen beschädigt sind, darf die Mikrowelle erst betrieben werden, wenn sie von einer sachkundigen Person repariert wurde.

Nachtrag:

Wenn das Gerät nicht in einem sauberen Zustand gehalten wird, kann die Oberfläche beschädigt werden und die Lebensdauer des Geräts beeinträchtigen und somit zu einer gefährlichen Situation führen.

Spezifikationen:

Modell:	MMA 20
Nennspannung:	230 V~50 Hz
Nennaufnahmeleistung (Mikrowelle):	1250 W
Nennausgangsleistung (Mikrowelle):	800 W
Nennaufnahmeleistung (Grill):	1000 W
Mikrowellenkapazität:	20 L
Drehscheibendurchmesser:	245 mm
Äußere Abmessungen:	595x322x382 mm
Nettogewicht:	ca. 15 kg

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

- 1) Warnung: Flüssigkeit und andere Lebensmittel dürfen nicht in geschlossenen Behältern erhitzt werden, da diese anfällig dafür sind zu explodieren.
- 2) Warnung: Es ist gefährlich, wenn eine andere Person als eine sachkundige Person Wartungs- oder Reparaturarbeiten durchführt, bei denen eine Abdeckung entfernt wird, die vor Mikrowellenenergie schützt.
- 3) Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen und geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen verwendet werden, wenn sie in Bezug auf den sicheren Gebrauch des Geräts beaufsichtigt oder unterwiesen wurden und die möglichen Gefahren kennen.
- 4) Bewahren Sie das Gerät und das Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
- 5) Benutzen Sie nur Utensilien, die für den Mikrowellengebrauch vorgesehen sind.
- 6) Die Mikrowelle sollte regelmäßig gereinigt werden und alle Essensreste sollte entfernt werden.
- 7) Lesen und befolgen Sie die folgenden Hinweise:
"VORSICHTSMASSNAHMEN, UM MÖGLICHE EXPOSITIONEN ZU VERMEIDEN".
- 8) Achten Sie beim Erhitzen von Lebensmitteln in Plastik- oder Papierbehältern auf die Mikrowelle, da die Gefahr einer Entzündung besteht.
- 9) Wenn Rauch austritt, schalten Sie das Gerät aus oder ziehen Sie den Netzstecker und halten Sie die Tür geschlossen, um eventuelle Flammen zu ersticken.
- 10) Überkochen Sie das Essen nicht.
- 11) Verwenden Sie den Hohlraum nicht zur Aufbewahrung. Bewahren Sie keine Gegenstände wie Brot, Kekse usw. in der Mikrowelle auf.
- 12) Entfernen Sie Kabelbinder und Metallgriffe von Papier- oder Kunststoffbehältern / -beuteln, bevor Sie sie in den Ofen stellen.
- 13) Installieren oder lokalisieren Sie diese Mikrowelle nur in Übereinstimmung mit den bereitgestellten Installationsanweisungen.
- 14) Eier in einer Schale und ganze hartgekochte Eier sollten nicht in der Mikrowelle erhitzt werden, da sie auch nach dem Erhitzen in der Mikrowelle explodieren können.
- 15) Dieses Gerät ist für den Gebrauch in Haushalten und ähnlichen Anwendungen vorgesehen, z. B.: - Küchenbereiche in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen; -von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohngebieten; -Bauernhöfe; Bed & Breakfast-Umgebungen.
- 16) Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden, um eine Gefahr zu vermeiden.
- 17) Lagern oder benutzen Sie dieses Gerät nicht im Freien.
- 18) Verwenden Sie diesen Ofen nicht in der Nähe von Wasser, in einem feuchten Keller oder in der Nähe eines Schwimmbades.
- 19) Die Temperatur von zugänglichen Oberflächen kann während des Betriebs des Geräts hoch sein. Die Oberflächen können während des Gebrauchs heiß

werden. Halten Sie das Kabel von der erhitzten Oberfläche fern und decken Sie keine Ereignisse auf dem Ofen ab.

- 20) Lassen Sie das Kabel nicht über die Kante des Tisches oder der Theke hängen.
- 21) Wenn die Mikrowelle nicht in sauberem Zustand gehalten wird, kann dies zu einer Beschädigung der Oberfläche führen, die die Lebensdauer des Geräts beeinträchtigen und möglicherweise zu einer gefährlichen Situation führen kann.
- 22) Der Inhalt von Saugflaschen und Gläsern für Babynahrung muss umgerührt oder geschüttelt werden. Kontrollieren Sie die Temperatur, um Verbrennungen zu vermeiden.
- 23) Das Erwärmen von Getränken in der Mikrowelle kann zu einem verzögerten Eruptionskochen führen. Daher ist beim Umgang mit dem Behälter Vorsicht geboten.
- 24) Das Gerät ist nicht zur Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen bestimmt, es sei denn, sie wurden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt oder in die Verwendung des Geräts eingewiesen.
- 25) Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- 26) Die Geräte dürfen nicht mit einer externen Zeitschaltuhr oder einer separaten Fernbedienung betrieben werden.
- 27) Zugängliche Teile können während des Gebrauchs heiß werden. Jüngere Kinder sollten davon ferngehalten werden.
- 28) Dampfreiniger dürfen nicht verwendet werden.
- 29) Während des Gebrauches wird das Gerät heiß. Es ist darauf zu achten, dass die Heizelemente im Inneren des Ofens nicht berührt werden.
- 30) Verwenden Sie nur den für diese Mikrowelle empfohlenen Temperaturfühler (für Mikrowellen mit der Möglichkeit, einen Temperaturfühler zu verwenden).
- 31) **WARNUNG:** Während des Gebrauches wird das Gerät und zugängliche Teile heiß. Es ist darauf zu achten, dass die Heizelemente im Inneren des Ofens nicht berührt werden. Kinder unter 8 Jahren sollten ferngehalten werden, wenn sie nicht dauerhaft beaufsichtigt werden.
- 32) Die Mikrowelle muss bei geöffneter Ziertür betrieben werden (bei Mikrowellen mit Ziertür).
- 33) Die Oberfläche eines Lagerschranks kann heiß werden.

SORGFÄLTIG DURCHLESEN UND FÜR ZUKÜNFTIGE VERWEISE AUFBEWAHREN

So verringern Sie das Verletzungsrisiko für Personen bei der Erdung der Installation

GEFAHR

Stromschlaggefahr

Das Berühren einiger interne-Komponenten kann zu schweren oder tödlichen Verletzungen führen.

Zerlegen Sie dieses Gerät nicht.

WARNUNG

Stromschlaggefahr

Unsachgemäße Verwendung der Erdung kann zu einem Stromschlag führen. Schließen Sie das Gerät erst an eine Steckdose an, wenn es ordnungsgemäß installiert und geerdet ist.

Dieses Gerät muss geerdet sein. Im Falle eines elektrischen Kurzschlusses verringert die Erdung das Risiko eines Stromschlags, indem ein Schutzleiter für den elektrischen Strom bereitgestellt wird.

Dieses Gerät ist mit einem Kabel mit einem Erdungskabel und einem Erdungsstecker ausgestattet. Der Stecker muss in eine ordnungsgemäß installierte und geerdete Steckdose eingesteckt werden. Wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker oder Servicetechniker, wenn die Erdungsanweisungen nicht vollständig verstanden werden oder Zweifel bestehen, ob das Gerät ordnungsgemäß geerdet ist. Wenn Sie ein Verlängerungskabel benötigen, verwenden Sie nur ein 3-adriges Verlängerungskabel.

1. Ein kurzes Stromkabel verringert das Risiko, dass Sie sich in einem längeren Kabel verfangen oder darüber stolpern.
2. Bei Verwendung eines langen Kabelsatzes oder Verlängerungskabels:
 - 1) Die angegebene elektrische Leistung des Kabelsatzes oder Verlängerungskabels muss mindestens der elektrischen Leistung des Geräts entsprechen.
 - 2) Das Verlängerungskabel muss ein 3-adriges Erdungskabel sein.
 - 3) Die lange Schnur sollte so angeordnet sein, dass sie nicht über die Arbeitsplatte oder die Tischplatte fällt, wo sie von Kindern angezogen oder unbeabsichtigt darüber gestolpert werden kann.

REINIGUNG

Stellen Sie sicher, dass das Gerät von der Stromzufuhr getrennt ist, bevor sie es reinigen.

1. Reinigen Sie den Garraum der Mikrowelle nach dem Gebrauch mit einem leicht feuchten Tuch.

2. Reinigen Sie das Zubehör wie gewohnt in Seifenwasser.
3. Der Türrahmen und die Dichtung sowie die angrenzenden Teile müssen sorgfältig mit einem feuchten Tuch gereinigt werden, wenn sie verschmutzt sind.
4. Verwenden Sie zum Reinigen der Mikrowellentür keine scharfen Scheuermittel oder Metallschaber, da diese die Oberfläche zerkratzen und das Glas zersplittern können.
5. Reinigungstipp --- Zum leichteren Reinigen der Hohlwände, die das Gargut berühren kann: Eine halbe Zitrone in eine Schüssel geben, 300 ml Wasser hinzufügen und 10 Minuten bei 100% Mikrowellenleistung erhitzen. Wischen Sie die Mikrowelle mit einem weichen, trockenen Tuch sauber.

UTENSILIEN

VORSICHT

Verletzungsgefahr

Die Durchführung von Wartungs- oder Reparaturarbeiten, bei denen eine Abdeckung entfernt wird, die Schutz vor Mikrowellenenergie bietet, ist für andere Personen als eine sachkundige Person gefährlich.

Beachten Sie die Anleitungen zu „Materialien, die Sie in der Mikrowelle verwenden dürfen und welche nicht“. Es kann bestimmte nichtmetallische Utensilien geben, die für die Mikrowellenanwendung nicht sicher sind. Im Zweifelsfall können Sie das betreffende Gerät wie folgt testen.

Utensilien-Test:

1. Füllen Sie einen mikrowellengeeigneten Behälter mit 1 Tasse kaltem Wasser (250 ml) zusammen mit dem betreffenden Utensil.
2. 1 Minute bei maximaler Leistung garen.
3. Fassen Sie das Gerät vorsichtig an. Wenn das leere Geschirr warm ist, verwenden Sie es nicht zum Kochen in der Mikrowelle.
4. 1 Minute Garzeit nicht überschreiten.

Materialien, die mikrowellengeeignet sind

Utensilien	Bemerkungen
Auflaufform	Befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers. Der Boden der Auflaufform muss mindestens 5 mm über dem Drehteller liegen. Bei unsachgemäßer Verwendung kann der Drehteller zerbrechen.
Essgeschirr	Nur mikrowellengeeignet. Folgen Sie den Anweisungen des Herstellers. Verwenden Sie kein rissiges oder angeschlagenes Geschirr.
Gläser	Deckel immer abnehmen. Nur zum Erwärmen von Speisen verwenden, bis sie gerade warm sind. Die meisten Gläser sind nicht hitzebeständig und können brechen.
Glasgeschirr	Nur hitzebeständiges Glasgeschirr. Vergewissern Sie sich, dass keine Metallverkleidung vorhanden ist. Verwenden Sie kein rissiges oder angeschlagenes Geschirr.
Taschen zum Backen	Befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers. Nicht mit Metallbindern verschließen. Machen Sie Schlitze, damit der Dampf entweichen kann.
Pappteller und Becher	Nur für kurzzeitige Erwärmung geeignet. Lassen Sie die Mikrowelle nicht unbeaufsichtigt während der Benutzung.
Papiertücher	Zum Abdecken von Speisen zum Aufwärmen und Absorbieren von Fett. Nur unter Aufsicht für kurzzeitiges Kochen verwenden.
Pergamentpapier	Verwenden Sie es als Abdeckung, um Spritzer zu vermeiden, oder als Wrap zum Dämpfen.
Plastik	Nur mikrowellengeeignet. Folgen Sie den Anweisungen des Herstellers. Muss als „mikrowellengeeignet“ ausgeschildert sein. Manche Plastikverpackungen werden weich, wenn die Speisen darin heiß werden. Kochbeutel und fest verschlossene Plastiktüten sollten gemäß den Anweisungen der Verpackung geschnitten, durchstochen oder belüftet werden.
Plastikfolie	Nur mikrowellengeeignet. Zum Abdecken der Speisen während des Garvorgangs, um die Feuchtigkeit zu speichern. Lassen Sie Plastikfolie nicht mit Lebensmitteln in Berührung kommen.
Thermometer	Nur mikrowellengeeignet (Thermometer für Fleisch- und Bonbonthermometer).
Wachspapier	Als Abdeckung verwenden, um Spritzer zu vermeiden und Feuchtigkeit zurückzuhalten.

Materialien, die nicht mikrowellengeeignet sind

Utensilien	Bemerkungen
Aluminiumschale	Kann Lichtbögen verursachen. Platzieren Sie die Speise in einen mikrowellengeeigneten Behälter.
Lebensmittelkarton mit Metallgriff	Kann Lichtbögen verursachen. Platzieren Sie die Speise in einen mikrowellengeeigneten Behälter.
Utensilien aus Metall oder Metallgarn	Metall schützt die Lebensmittel vor Mikrowellenenergie. Metallverkleidungen können Lichtbögen verursachen.
Metall-Kabelbinder	Können Lichtbögen verursachen und einen Brand in der Mikrowelle verursachen.
Papiertüten	Könnten einen Brand in der Mikrowelle verursachen.
Schaumstoff	Schaumstoff kann die Flüssigkeit im Inneren schmelzen oder verunreinigen, wenn er hohen Temperaturen ausgesetzt wird.
Holz	Holz trocknet aus, wenn es in der Mikrowelle verwendet wird und kann splintern oder brechen.

EINRICHTEN DES OFENS

Namen der Mikrowellenteile und des Zubehörs

Entfernen Sie die Mikrowelle und alle Materialien aus dem Karton und dem Garraum. Ihre Mikrowelle wird mit folgendem Zubehör geliefert:

- Glasschale 1
- Drehteller-Ringbaugruppe 1
- Bedienungsanleitung 1

A) Bedienfeld

B) Drehteller-Welle

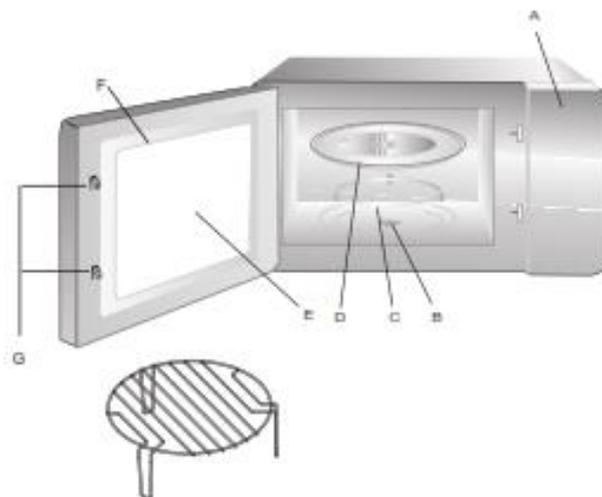
C) Drehteller-Ringbaugruppe

D) Glasschale

E) Beobachtungsfenster

F) Türbaugruppe

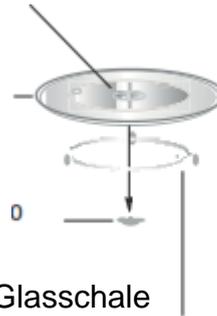
G) Sicherheitsverriegelungssystem



Grillrost (Nur in der Grillfunktion verwenden und auf die Glasschale stellen)

Montage des Drehgriffs

- a. Versuchen Sie niemals, den Glasgriff nach unten zu drehen. Die Bewegung der Glaspresse darf niemals eingeschränkt werden.
- b. Sowohl die Glaspresse als auch die Struktur der Rotationsmaschine müssen während des Kochens immer verwendet werden.
- c. Alle Lebensmittel und Behälter müssen oben auf der Glaspresse platziert werden, um mit dem Kochen fortzufahren.
- d. Wenn die Glaspresse oder die Struktur der Rotationsmaschine kaputt oder beschädigt ist, wenden Sie sich an die nächstgelegene autorisierte Reparaturstelle.



Zentralwürfen (unten), rotierende Ringstruktur, Glasschale

Installation und Anschluss

1. Dieses Gerät ist nur für den Haushaltsgebrauch vorgesehen.
2. Diese Mikrowelle ist nur für den Einbau gedacht. Es ist nicht für die Verwendung auf der Arbeitsplatte oder in einem Schrank vorgesehen.
3. Bitte beachten Sie die speziellen Installationshinweise.
4. Das Gerät kann in einen 60 cm breiten Wandschrank eingebaut werden (mindestens 55 cm tief und 85 cm über dem Boden).
5. Das Gerät ist mit einem Stecker ausgestattet und darf nur an eine ordnungsgemäß installierte Schutzkontaktsteckdose angeschlossen werden.
6. Die Netzspannung muss mit der auf dem Typenschild angegebenen Spannung übereinstimmen.
7. Die Steckdose muss installiert werden und das Verbindungskabel darf nur von einer Elektrofachkraft ausgetauscht werden. Wenn der Stecker nach der Installation nicht mehr zugänglich ist, muss auf der Installationsseite eine allpolige Trennvorrichtung vorhanden sein, die mindestens einen Kontaktsplatt aufweist 3mm.
8. Adapter, Mehrwegeleisten und Verlängerungskabel dürfen nicht verwendet werden. Überladung kann zu Brandgefahr führen.

Die zugängliche Oberfläche kann während der Benutzung heiß werden



Installationsanweisung

Bitte lesen Sie die Anweisungen sorgfältig vor der Montage durch

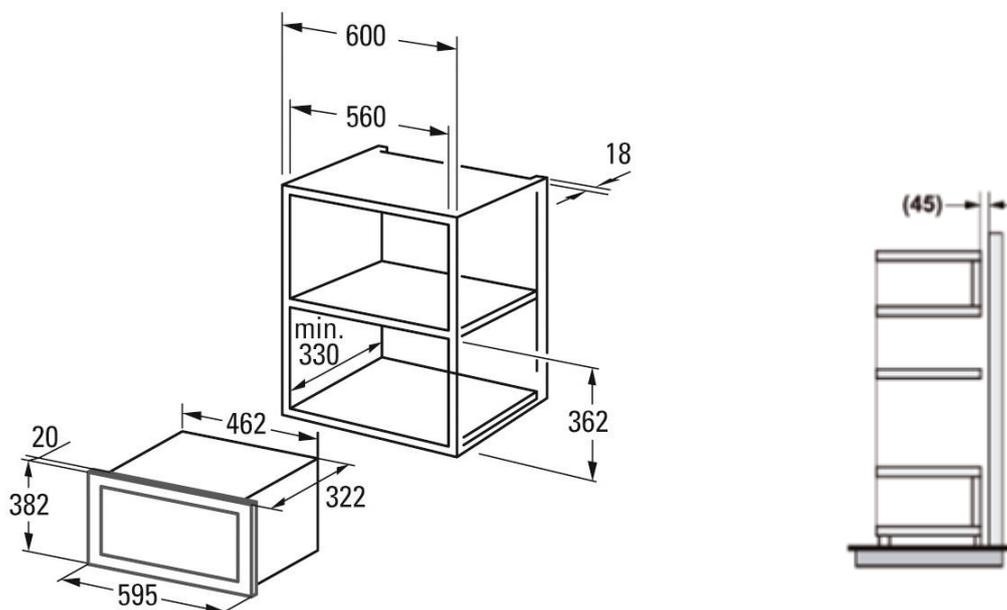
Bitte beachten Sie den elektrischen Anschluss

Die Mikrowelle ist mit einem Stecker ausgestattet und darf nur an eine ordnungsgemäß installierte Erdungssteckdose angeschlossen werden. Der Stecker darf nur von einer Elektrofachkraft installiert und das Verbindungskabel gemäß den geltenden Vorschriften ausgetauscht werden. Ist die nach der Installation nicht zugänglich, muss bei der Installation eine allpolige Trennvorrichtung mit einem Kontaktabstand von mindestens 3 mm vorhanden sein. Der Schrank sollte keine Rückwand haben, die das Gerät abdeckt. Mindesteinbauhöhe: 85 cm. Belüftungs- oder Sauglöcher nicht verdecken.

Hinweis: Das Netzkabel nicht einklemmen oder knicken

A. Einbaumöbel

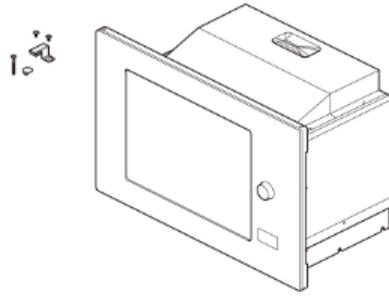
Der Einbauschranks darf keine Rückwand hinter dem Gerät haben. Die Mindesteinbauhöhe beträgt 85 cm. Belüftungsschlitze und Lufteinlassstellen nicht abdecken.



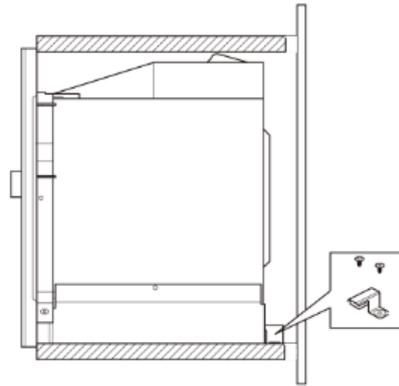
B. Installation der Mikrowelle

- Das Netzkabel nicht einklemmen oder knicken.
- Stellen Sie sicher, dass der Ofen in der Mitte des Schrankes installiert ist.

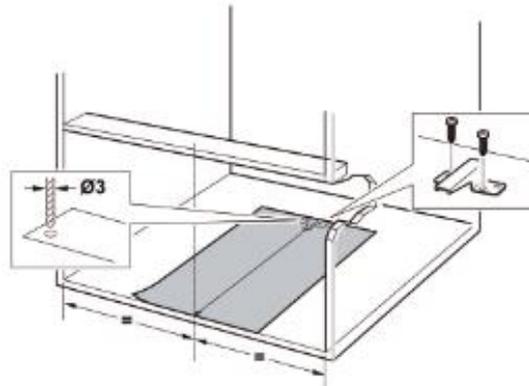
2



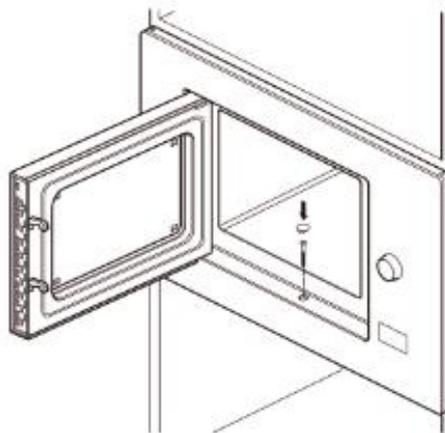
3



4



5

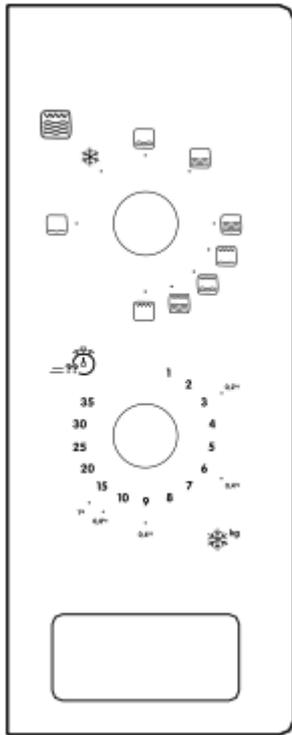


BETRIEB

Control Paneel und Eigenschaften

Betriebsanweisungen

Leistung



1. Zum Einstellen der Kochleistung den Netzschalter auf die gewünschte Stufe drehen.

2. Um die Garzeit einzustellen, drehen Sie den Zeitschaltuhrknopf auf die gewünschte Zeit gemäß Ihrer Garanleitung.

3. Der Mikrowellenherd beginnt automatisch mit dem Garen, nachdem die Leistungsstufe und die Uhrzeit eingestellt wurden.

4. Nach Ablauf der Garzeit stoppt das Gerät mit „Dong“.

5. Wenn das Gerät nicht benutzt wird, stellen Sie die Zeit immer auf „0“.

Timer

Funktion/ Leistung	Ausgang	Anwendung
Niedrig	17 % micro	Eis einweichen
Mittel Niedrig (Auftauen)	33 % micro	Suppeneintopf, Butter einweichen oder auftauen
Mittel	55 % micro	Eintopf, Fisch
Mittel Hoch	77 % micro	Reis, Fisch, Hühnchen, Hackfleisch
Hoch	100 % micro	Aufwärmen, Milch, Wasser kochen, Gemüse, Getränke

Hinweis: Wenn Sie Lebensmittel aus der Mikrowelle nehmen, stellen Sie sicher, dass die Mikrowelle ausgeschaltet ist, indem Sie den Zeitschalter auf 0 (Null) stellen.

Andernfalls und wenn Sie den Mikrowellenherd ohne darin befindliche Lebensmittel betreiben, kann das Magnetron überhitzt und beschädigt werden.

Fehlerbehebung

Normal:

Mikrowellenherd stört Fernsehempfang: Der Radio- und Fernsehempfang kann beim Betrieb der Mikrowelle gestört werden. Es ist ähnlich wie beim Mikrowellenbetrieb. Es ähnelt der Störung von kleinen elektrischen Geräten wie Mixer, Staubsauger und elektrischem Ventilator. Es ist normal.

Mikrowellenbeleuchtung dimmen: Beim Kochen mit Mikrowellen mit geringer Leistung kann die Mikrowellenbeleuchtung schwach werden. Es ist normal.

Dampf sammelt sich an der Tür, heiße Luft tritt aus den Lüftungsschlitzen aus: Beim Kochen kann Dampf aus den Speisen austreten. Die meisten werden aus Lüftungsschlitzen austreten. Aber an kühlen Orten wie der Ofentür kann sich etwas ansammeln. Es ist normal.

Der Ofen wurde versehentlich ohne Lebensmittel gestartet: Es ist verboten, das Gerät ohne Lebensmittel zu betreiben, da dies sehr gefährlich ist.

Fehler: Mikrowelle kann nicht gestartet werden

Möglicher Grund: (1) Netzstecker nicht fest eingesteckt.

Behebung: Ziehen Sie den Netzstecker aus. Stecken Sie diesen nach 10 Sekunden wieder ein.

(2) Sicherung durchgebrannt oder Leistungsschalter funktioniert nicht.

Behebung: Sicherung ersetzen oder Leistungsschalter zurücksetzen (von Fachpersonal unserer Firma repariert)

(3) Probleme mit der Steckdose.

Behebung: Steckdose mit anderem Gerät versuchen.

Fehler: Mikrowelle erhitzt sich nicht.

Möglicher Grund: (4) Tür ist nicht komplett geschlossen.

Behebung: Verschließen Sie die Tür.



Gemäß der WEEE-Richtlinie (Waste of Electrical and Electronic Equipment) sollten Elektro- und Elektronik-Altgeräte getrennt gesammelt und behandelt werden. Wenn Sie zu irgendeinem Zeitpunkt in der Zukunft dieses Produkt entsorgen wollen, tun Sie dies bitte NICHT mit dem Hausmüll. Bitte senden Sie dieses Produkt an WEEE-Sammelstellen, sofern möglich.



CNA
group

CATA ELECTRODOMÉSTICOS, S.L.

Oficinas: c/ Anabel Segura, 11, Edif. A, 3a pl. 28108. Alcobendas. Madrid. España

Fábrica: c/ del Ter 2, Apdo. 9. 08570. Torelló. Barcelona. España

T. +34 938 594 100 - Fax +34 938 594 101

www.cnagroup.es - cna@cnagroup.es

Atención al Cliente: 902 410 450 / +34 938 521 818 - Info@cnagroup.es

SAT Central Portugal: +351 214 349 771 - service@junis.pt

